

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TL
TỈNH HÀ NAM

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 86/2017/HSST
Ngày: 08 - 12 - 2017.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TL - TỈNH HÀ NAM

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Nguyễn Thị Xuyên;

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Quách Xuân Luyện;
2. Ông Trần Ngọc Lung.

- Thư ký phiên toà: Ông Nguyễn Thế Dũng - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Thanh Liêm - tỉnh Hà Nam.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện TL tham gia phiên toà: Bà Phạm Thị Liên - Kiểm sát viên.

Ngày 08 tháng 12 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Thanh Liêm, tỉnh Hà Nam, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 75/2017/HSST ngày 09 tháng 11 năm 2017, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 84/2017/HSST-QĐ ngày 24/11/2017, đối với bị cáo:

Lại Văn B - sinh năm 1973; nơi ĐKKHKT và cư trú hiện nay: Tổ dân phố LL, phường CS, thành phố PL, tỉnh Hà Nam; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hoá: 7/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Lại Văn B1 và bà Đỗ Thị T; vợ: Nguyễn Thị T1 và 02 con, con lớn sinh năm 1999, con nhỏ sinh năm 2001; tiền án, tiền sự: không. Bị cáo bị tạm giữ ngày 02/10/2017 đến ngày 10/10/2017 thi hành Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thanh Liêm; có mặt.

**** Người bị hại:*** Anh Vũ Văn N - sinh năm 1992 (đã chết);

Người đại diện theo pháp luật của người bị hại: Bà Trần Thị T1 - sinh năm 1956 (mẹ đẻ); nơi ĐKKHKT: Thôn PĐ, xã BC, huyện BL, tỉnh Hà Nam. Có mặt.

**** Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:***

- Công ty TNHH NK địa chỉ: Tổ 13A, phường LKT, thành phố PL, tỉnh Hà Nam; người đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn Kim T2 - sinh năm 1973, nơi ĐKKHKT: Tổ 10, phường MK, thành phố PL, tỉnh Hà Nam. Vắng mặt.

- Anh Vũ Văn M - sinh năm 1979; nơi ĐKKHKT: Thôn PĐ, xã BC, huyện BL, tỉnh Hà Nam. Vắng mặt.

*** Người làm chứng:**

- Anh Trần Hữu Đ - sinh năm 1993; nơi ĐKHKT: Tổ dân phố T, phường LC, thành phố PL, tỉnh Hà Nam. Vắng mặt.

- Ông Nguyễn Văn L - sinh năm 1964; nơi ĐKHKT: Tiểu khu 1, thị trấn KK, huyện TL, tỉnh Hà Nam. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10 giờ ngày 01/10/2017, Lại Văn B có Giấy phép lái xe hạng C do sở giao thông vận tải tỉnh Hà Nam cấp, điều khiển xe ô tô tải BKS 90C-048.42 đi trên đường ĐT494 (gồm hai làn đường) theo hướng từ QL21A đi QL1A. Khi đến Km 1 + 200 đường ĐT494 thuộc địa phận thôn Ứng Liêm, xã Thanh Hà, huyện Thanh Liêm, tỉnh Hà Nam, B điều khiển xe ô tô đi sát mép đường bên phải trên làn đường theo chiều đi với vận tốc khoảng 40 Km/h. Lúc này, phía trước cùng chiều có xe ô tô khách không rõ biển kiểm soát, đi sát mép bên trái của làn đường giáp với dải phân cách cứng giữa đường, B điều khiển cho xe ô tô tăng tốc vượt bên phải xe ô tô khách. Do không chú ý quan sát, không có tín hiệu còi báo hiệu vượt xe dẫn đến đầu xe bên phải xe ô tô do B điều khiển va vào đuôi xe mô tô biển kiểm soát 90H9 - 6485 do anh Vũ Văn N điều khiển đi phía trước cùng chiều sát mép bên phải của làn đường. Hậu quả làm xe mô tô đổ, anh N ngã ra bên trái mặt đường, bánh xe ô tô cầu trục thứ 3, thứ 4 bên phải của xe ô tô B điều khiển chèn qua đầu anh N gây tử vong tại chỗ, xe mô tô biển kiểm soát 90H9 - 6485 bị hư hỏng. Do hoảng sợ B tiếp tục điều khiển xe ô tô đi khoảng 500m thì dừng xe và quay lại hiện trường nơi xảy ra tai nạn, sau đó đến Công an huyện TL trình báo sự việc.

Vật chứng, tài sản, giấy tờ thu giữ:

- 01 xe ô tô tải BKS 90C-048.42;
- 01 xe mô tô BKS 90H9-6485 đã bị hư hỏng;
- 01 giấy chứng nhận kiểm định ATKTT và BVMT số KB 0471099.
- 01 giấy bảo hiểm trách nhiệm dân sự số 003176029.
- 01 giấy phôtô đăng ký xe số 006246 của xe ô tô BKS 90C-048.42 có xác nhận của Ngân hàng TMCP Á Châu chi nhánh Hà Nam có giá trị đến hết ngày 20/10/2017.
- 01 giấy phép lái xe hạng C mang tên Lại Văn B có giá trị đến hết ngày 29/6/2020.
- 01 căn cước công dân mang tên Lại Văn B.
- 01 giấy đăng ký xe số 012633 của xe mô tô BKS 90H9-6485 mang tên Vũ Văn M.
- 01 giấy phép lái xe hạng A1 số AY 038279 mang tên Vũ Văn N.

- 01 phong bì được niêm phong bên trong có chứa vật chất sợi đen nghi tóc, vật chất màu đỏ nghi máu não thu trong quá trình khám xe ô tô BKS 90C-048.42 (Ký hiệu M2).

- 01 phong bì được niêm phong bên trong chứa đám vật chất màu đỏ nghi máu thu trong quá trình khám nghiệm hiện trường (Ký hiệu M1).

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Thanh Liêm đã tiến hành khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông là xe ô tô biển kiểm soát 90C-048.42 và xe mô tô biển kiểm soát 90H9-6485 và tiến hành khám nghiệm tử thi theo đúng quy định của pháp luật.

Bản kết luận giám định pháp y về tử thi Vũ Văn N số 126/TT ngày 09/10/2017 của Trung tâm pháp y tỉnh Hà Nam kết luận:

1. Dấu hiệu chính qua giám định: Rách lóc da vùng đỉnh chẩm trái. Xương hộp sọ vỡ thành nhiều mảnh, não dập nát.

2. Nguyên nhân chết: Nguyên nhân trực tiếp dẫn đến tử vong cho nạn nhân Vũ Văn N là chấn thương sọ não làm vỡ xương hộp sọ, não dập nát.

Về trách nhiệm dân sự: Đại diện chủ xe ô tô là Công ty TNHH NK và gia đình bị cáo Lại Văn B đã tự nguyện thỏa thuận bồi thường cho gia đình người bị hại Vũ Văn N gồm các chi phí mai táng phí, tổn thất tinh thần, chi phí sửa chữa xe mô tô với tổng số tiền là 170.000.000 đ (Một trăm bảy mươi triệu đồng). Các bên đã giải quyết xong và không có yêu cầu gì khác.

Về vật chứng: Cơ quan Cảnh sát điều tra đã xử lý vật chứng trả lại tài sản, giấy tờ gồm: Trả lại cho đại diện chủ xe là Công ty TNHH NK 01 xe ô tô tải BKS 90C-048.42 và giấy tờ kèm theo liên quan đến xe ô tô. Trả lại đại diện gia đình người bị hại 01 xe mô tô BKS 90H9-6485, giấy đăng ký xe và 01 giấy phép lái xe hạng A1 mang tên Vũ Văn N.

Bản cáo trạng số 84/KSĐT ngày 09/11/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện TL đã truy tố Lại Văn B về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ” theo khoản 1 Điều 202 của Bộ luật hình sự.

* Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện TL giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo Lại Văn B phạm tội "Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ".

Áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 và Điều 60 của Bộ luật hình sự năm 1999; Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/06/2017 của Quốc hội về việc thi hành Bộ luật Hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi, bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14.

- Xử phạt Lại Văn B từ 12 đến 15 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 đến 30 tháng; về trách nhiệm dân sự các bên đã tự nguyện bồi thường cho nhau và không đề nghị giải quyết nên không đề cập; đề nghị

miễn hình phạt bổ sung đối với bị cáo; buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Xử lý vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy vật chứng niêm phong trong phong bì có chứa vật chất sợi đen nghi tóc, vật chất màu đỏ nghi máu não thu trong quá trình khám xe ô tô BKS 90C-048.42 (Ký hiệu M2) và phong bì được niêm phong bên trong chứa đám vật chất màu đỏ nghi máu thu trong quá trình khám nghiệm hiện trường (Ký hiệu M1).

- Trả lại cho Lại Văn B 01 giấy phép lái xe hạng C mang tên Lại Văn B có giá trị đến hết ngày 29/6/2020 và 01 căn cước công dân của Lại Văn B (có trong hồ sơ vụ án).

Người đại diện theo pháp luật của người bị hại không có yêu cầu bồi thường thêm về dân sự đồng thời có ý kiến xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Bị cáo Lại Văn B thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung đã nêu ở trên và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ mức hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện TL, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện TL, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, người đại diện theo pháp luật của người bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như bản cáo trạng đã nêu. Lời khai nhận của bị cáo được thẩm tra tại phiên tòa, phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm phương tiện liên quan, bản kết luận pháp y về tử thi và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử có đủ cơ sở để kết luận:

Khoảng 10 giờ ngày 01/10/2017, Lại Văn B điều khiển xe ô tô tải BKS 90C-048.42 đi trên đường ĐT494 hướng QL21A-QL1A, khi đến Km 1 + 200 đường ĐT494 thuộc địa phận thôn Ứng Liêm, xã Thanh Hà, huyện Thanh Liêm, tỉnh Hà Nam. B điều khiển cho xe vượt xe phía trước cùng chiều, do không tuân thủ Luật giao thông đường bộ quy định về vượt xe, không chú ý quan sát, vượt xe sai quy định, không có tín hiệu còi xin vượt nên đã dẫn đến xe ô tô BKS 90C-

048.42 do B điều khiển va vào xe mô tô BKS 90H9-6485 do anh Vũ Văn N điều khiển cùng chiều. Hậu quả làm anh N tử vong tại chỗ, xe mô tô bị hư hỏng.

Hành vi của bị cáo đã vi phạm khoản 1, khoản 2, khoản 4 Điều 14 Luật giao thông đường bộ quy định về vượt xe, đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”, tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 202 của Bộ luật hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện TL truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Nhận định về tính chất mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội:

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến trật tự an toàn khi tham gia giao thông đường bộ, đồng thời xâm phạm đến tính mạng, tài sản của người khác, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự trị an tại địa phương, hậu quả của vụ án là nghiêm trọng nên cần xử lý bị cáo với mức hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội mà bị cáo đã gây ra.

[4] Xem xét về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo thì thấy:

Về nhân thân: Bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, phạm tội lần đầu.

Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào.

Về tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra bị cáo đã tác động tích cực đến gia đình cùng đại diện chủ xe bồi thường khắc phục hậu quả cho gia đình người bị hại và đại diện gia đình người bị hại có đơn xin giảm trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Tại phiên tòa bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, có hoàn cảnh gia đình khó khăn, bị cáo có thời gian tham gia nghĩa vụ quân sự có thời hạn. Vì vậy bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, p khoản 1 Điều 46, khoản 2 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999.

Bị cáo được hưởng nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú cụ thể rõ ràng, sau khi xảy ra sự việc đã chủ động trình báo và hợp tác khai báo giúp cơ quan tiến hành tố tụng nhanh chóng điều tra xử lý vụ việc; bản thân bị cáo tích cực vận động gia đình, chủ xe bồi thường khắc phục hậu quả làm giảm bớt đau thương cho gia đình người bị hại. Tại phiên tòa đại diện gia đình người bị hại có ý kiến xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo, vì vậy không cần thiết cách ly bị cáo ra khỏi xã hội, mà cho bị cáo được hưởng án treo với thời gian thử thách nhất định dưới sự giám sát của chính quyền địa phương cũng đủ tác dụng giáo dục riêng bị cáo và phòng ngừa chung, đồng thời thể hiện tính nhân đạo, sự khoan hồng của pháp luật như đề nghị của Viện kiểm sát tại phiên tòa là phù hợp.

[5] Về hình phạt bổ sung: Gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn, được chính quyền địa phương xác nhận, không cần thiết áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo và gia đình cùng đại diện chủ xe đã bồi thường cho gia đình người bị hại tổng số tiền 170.000.000đ gồm tiền mai táng

phí, tổn thất về tinh thần, chi phí sửa xe và các chi phí khác cho gia đình nạn nhân Vũ Văn N. Tại phiên tòa đại diện theo pháp luật của người bị hại không yêu cầu bồi thường gì thêm, chủ xe không yêu cầu đề nghị gì nên Hội đồng xét xử không đặt ra giải quyết.

[7] Về xử lý vật chứng:

Đối với tài sản, giấy tờ đã được cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện TL xử lý vật chứng, trả lại cho các chủ sở hữu hợp pháp và đại diện gia đình người bị hại trong giai đoạn điều tra là đúng quy định, đến nay không ai có khiếu nại gì nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

+ Đối với mẫu vật niêm phong trong phong bì có chứa vật chất sợi đen nghi tóc, vật chất màu đỏ nghi máu não thu trong quá trình khám xe ô tô BKS 90C-048.42 (Ký hiệu M2) và phong bì được niêm phong bên trong chứa đám vật chất màu đỏ nghi máu thu trong quá trình khám nghiệm hiện trường (Ký hiệu M1), hành vi phạm tội đã được chứng minh làm rõ vì vậy cần tịch thu tiêu hủy.

+ Đối với 01 giấy phép lái xe hạng C mang tên Lại Văn B và 01 căn cước công dân của Lại Văn B (có trong hồ sơ vụ án) cần trả lại cho bị cáo.

[8] Về án phí: Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[9] Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người đại diện theo pháp luật của người bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan thực hiện quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Lại Văn B phạm tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”.

- Áp dụng khoản 1 Điều 202; điểm b, p khoản 1, khoản 2 Điều 46 và Điều 60 của Bộ luật hình sự năm 1999; Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/06/2017 của Quốc hội về việc thi hành Bộ luật Hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi, bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14.

Xử phạt Lại Văn B 12 (mười hai) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 (hai mươi bốn) tháng tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo Lại Văn B cho Ủy ban nhân dân phường CS, thành phố PL, tỉnh Hà Nam nơi bị cáo thường trú giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 điều 69 Luật thi hành án hình sự.

2. Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự; Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự.

+ Trả lại cho Lại Văn B 01 giấy phép lái xe hạng C mang tên Lại Văn B và 01 căn cước công dân của Lại Văn B (có trong hồ sơ vụ án).

+ Tịch thu tiêu hủy mẫu vật niêm phong trong phong bì có chứa vật chất sợi đen nghi tóc, vật chất màu đỏ nghi máu não thu trong quá trình khám xe ô tô BKS 90C-048.42 (Ký hiệu M2) và 01 phong bì được niêm phong bên trong chứa đám vật chất màu đỏ nghi máu thu trong quá trình khám nghiệm hiện trường (Ký hiệu M1).

(Chi tiết vật chứng như trong Biên bản giao, nhận vật chứng ngày 09/11/2017 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện TL với Chi cục Thi hành án dân sự huyện TL).

3. Án phí: Áp dụng Điều 99 của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội. Buộc bị cáo Lại Văn B phải nộp 200.000đ (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

4. Quyền kháng cáo đối với bản án: Bị cáo, người đại diện theo pháp luật của người bị hại có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày bản án được niêm yết.

“Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6,7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự”/.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Hà Nam;
- VKSND huyện TL;
- Công an huyện TL;
- Chi cục THA DS huyện TL;
- Sở tư pháp tỉnh Hà Nam;
- Cổng thông tin điện tử của Tòa án;
- Bị cáo;
- Người đại diện theo pháp luật của người bị hại;
- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**(Đã ký)
Nguyễn Thị Xuyên**